

DODATEK SMLOUVY č. S-1062/94/AUX

Objednatel : Magistrát města Opavy
Horní náměstí 69, 746 26 Opava
IČO: 00300535
daňové ident.číslo:384-00300 535
zastoupený : Doc. RNDr. Ing. Jan Mrázek
bank.spojení : Česká spořitelna a.s. Opava
č.ú. :27-375857-828/0800

a zhotovitel: BYLL, software s.r.o.
Anenské náměstí 2, 110 00 Praha 1
IČO : 49681869
daňové ident.číslo:001-49681869
zastoupený : Ing. Zdeňkem Lacigou
bank.spojení : ČS Praha 1, Rytířská 29
č.ú. [REDACTED]

uzavírají na podkladě jednání a podle § 536 a souv.
ustanovení obch. z. č.513/1991 Sb. tento

d o d a t e k s m l o u v y č. S-1062/94/AUX

Na základě Vaší objednávky č.j.INF/95-87 ze dne 10.4.1995 na změnu počtu stanic z 8 přímo definovaných na 8 dynamicky přihlašované uživatelů se mění výše uvedená smlouva v následujících bodech a v následujícím znění:

bod 1.Předmět plnění, odst. 1, 1.věta

Zhotovitel se zavazuje provést práce postoupit objednateli uživatelská práva databáze právních informací ASPI zpracovanou pro OS UNIX pro 8 současně přihlášených (dynamických) uživatelů, ve smyslu níže uvedených dohod a zajišťovat aktualizaci a objednatel se zavazuje dodávku převzít a zaplatit.

bod 3.Cena prací

V tomto bodě se zvyšuje cena za 1. etapu (instalace ASPI) na Kč 76.000,-. Dofakturována bude částka Kč 18.400,-, vzhledem k dřívější platbě za 1. etapu Kč 57.600,-. Celoroční pušální poplatek za aktualizaci se zvyšuje na částku Kč 14.000 ročně. Ceny jsou uvedeny bez daně.

Ostatní ujednání výše uvedené smlouvy zůstávají beze změny.

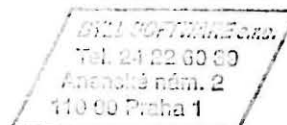
V Opavě dne : 11.5.1995

V Praze dne : 14.4.1995

O b j e d n a t e l



Z h o t o v i t e l :



DODATEK KE SMLouvĚ č. S-1062/94/AUX

Objednatel : Magistrát města Opavy
Horní nám.69, 746 26 Opava
IČO: 00300535
daňové ident.číslo:
zastoupený :
bank.spojení : KB Opava
č.ú. : 128-821/0100

a zhotovitel: BYLL software s.r.o.
Anenské náměstí 2, 110 00 Praha 1
IČO : 49681869
daňové ident.číslo:001-49681869
zastoupený : Ing. Zdeňkem Lacigou
bank.spojení : ČS Praha 1, Rytířská 29
č.ú. : [REDACTED]

uzavírají na podkladě jednání a podle § 536 a souv.
ustanovení obch. z. č.513/1991 Sb. tento

dodatek ke smlouvě č. S-1062/94/AUX

1. Aktualizace údajové základny bude prováděna v jednoměsíčním cyklu za předpokladu dodržení termínu vrácení aktualizčních medií CD ROM nejdéle do 7 dní po obdržení nové aktualizace.
2. Cena byla smluvna podle § 2 zák. č. 526/1990 Sb. ve výši 25.200,- Kč ročně (celoroční paušální poplatek pro 8 uživatelů připojených v jednom časovém okamžiku v síti UNIX) za 2. a každou další etapu plnění, splatnou vždy k 30.6. běžného roku na základě fakturace zhotovitele. Ceny jsou uvedeny bez daně.
3. Zhotovitel má právo pozměnit částku, kterou ročně hradí objednatel za aktualizaci o index inflace za předcházející kalendářní rok, přiznaný státními orgány, počínaje platbou v roce 1997. Částka zvýšená o index inflace v jednom roce bude základem pro výpočet v roce následujícím.

V Opavě dne : 7.2.1996

V Praze dne : 25.1.1996

O b j e d n a t e l :



Z h o t o v i t e l :



EVIDENČNÍ ČÍSLO		
445	03	DINFO
poř.číslo	rok	zkr.odb.

Dodatek č. 3 ke smlouvě č. S-1062/94/AUX
ze dne 26.4.1994

Strana 1: Statutární město Opava, Horní nám. 69, 746 26 Opava
IČO: 00300535
zastoupené: Ing. Zbyňkem Stanjurou, primátorem
(dále jen Objednatel)

a

Strana 2: ASPI Publishing s.r.o.,
právní nástupce firmy BYLL software s.r.o. (IČO 49681869),
se zápisem v obchodním rejstříku
U Nákladového nádraží 6, 130 00 Praha 3
IČO: 630 77 639
DIČ: 003-63077639
zastoupená: Petrem Králem, jednatelem
(dále jen Zhotovitel)

uzavírají po projednání tento dodatek č. 3 k výše uvedené smlouvě.

I.

Označení předchozích dodatků

- a) Obě strany se dohodly na označení dodatku ze dne 11.5.1995 jako na dodatku č.1., kterým se upravoval rozsah licencí přístupujících stanic z 8 statických (přímo definovaných) na 8 dynamicky a tomu odpovídající poplatky za rozšíření a za aktualizace.
- b) Obě strany se dohodly na označení dodatku ze dne 7.2.1996 jako na dodatku č. 2, kterým se upravovala frekvence (cyklus) aktualizací z původního tříměsíčního na nový jednoměsíční cyklus a tomu odpovídající poplatky za aktualizace.

II.

Převod stávající licence a úpravy poplatků

- c) Tímto dodatkem č.3 se převádí stávající licence na platformě UNIX-terminál s 8 dynamickými přístupy, identifikovaná jako UX59, na novou platformu klient/server s celkovým počtem 20 licencí ASPI-klientů při zachování jednoměsíčního aktualizacího cyklu. V této souvislosti se doúčtují jednorázové pořizovací poplatky a upraví aktualizací poplatky následovně.
- d) Jednorázové instalační (pořizovací) poplatky za převod a postoupení nové licence se stanovují na částku ve výši 46.400,- Kč, což již obnáší slevu pro obce a odečet částky ve výši 90% z pořizovací ceny původní licence UX59. K této částce bude při zúčtování připočtena paušální částka ve výši 2.000,- Kč, což obnáší veškeré náklady spojené s vystavením nové licence, cestovní náklady a práce technika spojené s reinstalací systému. Toto bude vyúčtováno bezprostředně po zprovoznění nové licence.
- e) Aktualizační poplatky se stanovují na částku 54.246,- Kč ročně, počínaje zúčtováním v roce 2003. Tento poplatek je jednorázový celoroční paušální poplatek za průběžné dílčí plnění v daném kalendářním roce, splatný vždy k 30.6. běžného roku na základě fakturace a daňového dokladu zhotovitele, přičemž den 1.6. běžného roku se považuje dle §9, odst. 3), zákona č. 588/1992 Sb., o dani z přidané hodnoty, za den uskutečnění zdanitelného plnění. Všechny výše uvedené částky jsou uvedeny bez 5% DPH.

III. Ostatní

- f) Objednatel je oprávněn využívat systém ASPI na platformě klient/server s celkovým počtem 20 licencí ASPI-klienta, s umístěním ASPI-serveru na OS UNIX nebo na OS Windows NT/2000, a s využíváním SW ASPI-klienta na OS Windows 95/98/NT/2000/ME/XP, v souladu s ustanovením dle bodu II.c) tohoto dodatku č. 3.
- g) Ostatní ujednání smlouvy ve znění dle dodatků č. 1 a č. 2, pokud nejsou výslovně dotčena tímto dodatkem č. 3, zůstávají nezměněna.
- h) Dnem zprovoznění nové licence podle tohoto dodatku č. 3 končí uživatelská práva k původní licenci UX59.
- i) Zhotovitel poskytne zdarma účast na uživatelském školení k systému ASPI pro celkem 5 pracovníků uživatele, pokud využijí zhotovitelem vyhlášených termínů (viz např. www.aspi.cz) nejdéle do 2 měsíců po realizaci instalace nové licence podle tohoto dodatku č. 3.
- j) Zhotovitel garantuje zvýhodněné ceny a slevy pro objednatele, uplatněné v tomto dodatku č. 3, pro případné rozšíření počtu licencí ASPI klienta nebo pro dodávky jednorázových verzí, po dobu 3 měsíců od realizace instalace nové licence podle tohoto dodatku č. 3.
- k) Tento dodatek č. 3 nabývá účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami, je sepsán ve dvou vyhotoveních, každá strana obdrží po jednom.

- V Opavě -
V

dne : 07 -05- 2003

V Praze dne: 18.4.2003

Objednatel:



Zhotovitel:



ASPI Publishing s.r.o.
U Nákladového nádraží 6
150 00 Praha 3

tel.: 222 863 444
fax: 222 863 401

IČO: 630 77 639
DIČ: 003 - 630 77 639



Níže uvedeného dne, měsíce a roku uzavřeli na základě vzájemného ujednání a podle § 536 a souvisejících ustanovení zák. č. 513/1991 Sb., obchodního zákoníku, v platném znění,

Statutární město Opava

se sídlem: Horní náměstí 69, 746 26 Opava, ČR

IČ: 00300535

DIČ: CZ00300535

zastoupeno: Ing. Zbyněk Stanjura, primátorem

jako **o b j e d n a t e l** (dále jen „objednatel“) na straně jedné

a

společnost **ASPI, a.s.**

se sídlem: U Nákladového nádraží 6, 130 00 Praha 3

IČ: 63077639

DIČ: CZ63077639

zapsaná v obchodním rejstříku, vedeném u Městského soudu v Praze v oddíle B, vložce 9659

jednající: Petrem Králem, členem představenstva

jako **z h o t o v i t e l** (dále jen „zhotovitel“) na straně druhé

tento

dodatek č. 4 ke smlouvě č.j. S-1062/94/AUX ze dne 26.4. 1994

Objednatel je k dnešnímu dni uživatelem verze klient/server systému ASPI identifikované licenčními kódy **UX328, JF844, JF845, JF846**. Z důvodu rozšíření uživatelských práv k systému právních informací ASPI se výše uvedená smlouva mění a doplňuje v níže uvedených člancích takto:

1. Předmět plnění

Předmět plnění dle výše uvedené smlouvy se rozšiřuje o modul „Stejnopis ASPI & Kalkulačky“.

3. Cena prací

- a) Obě smluvní strany se dohodly na jednorázovém poplatku za rozšíření služeb o výše uvedený modul ve výši **5.993,- Kč**. Uvedený poplatek se objednatel zavazuje uhradit nejpozději spolu s každoroční úhradou ceny za aktualizace.
- b) Obě smluvní strany se dále dohodly, že cena aktualizací se nově stanovuje na **65.928,- Kč ročně**. Tato částka bude základem pro výpočet ceny v roce 2009.
- c) Pro rok 2008 činí poměrná výše ceny aktualizací po rozšíření předmětu plnění dle tohoto dodatku **64 430,- Kč**.
- c) Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Přílohu k tomuto dodatku tvoří „Licenční podmínky pro uživatele elektronického produktu společnosti ASPI, a.s.“

Ostatní ujednání smlouvy S-1062/94/AUX, ve znění dodatků, zůstávají beze změny.

Tento dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech a každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení. Tento dodatek nabývá účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

Tento dodatek byl schválen Radou Statutárního města Opavy dne 27.5.2008, č. usn. 1176/33 RM08.

V Opavě dne 12.6. 2008



Za **o b j e d n a t e l e**
Ing. Zbyněk Stanjura, primátor



V Praze dne 10.6. 2008



Za **z h o t o v i t e l e**
Petr Král, člen představenstva



(19)

Wolters Kluwer

ASPI, a.s., U Nákladového nádraží 6, 130 00 Praha 3
tel.: 246 040 400 IČ: 63077639
fax: 246 040 401 DIČ: CZ63077639

LICENČNÍ PODMÍNKY PRO UŽIVATELE ELEKTRONICKÉHO PRODUKTU SPOLEČNOSTI ASPI, a.s.

Tyto licenční podmínky platí pro uživatele elektronického produktu společnosti ASPI, a.s. (dále jen produkt). Zahrnuje počítačový software a datové soubory. Software umožňuje zejména pomocí počítače vyhledávat a zobrazovat informace o datech uložených v připojených souborech. Dále může produkt obsahovat nosná média, tištěnou dokumentaci a v tzv. on-line režimu Internetu soubory pro instalaci na počítač, umožňující dálkový přístup k datům.

Instalací, kopírováním nebo každým jiným použitím produktu uživatel potvrzuje, že souhlasí s podmínkami této smlouvy a je jimi vázán.

LICENCE NA UŽÍVÁNÍ PRODUKTU

Produkt je chráněn autorskými právy a zákony a dohodami o duševním vlastnictví. Licence se uděluje pouze k jeho užívání a neopravňuje uživatele s produktem jinak nakládat.

1. Instalace a použití produktu

- U jednouživatelské verze má uživatel právo nainstalovat, provozovat a užívat na jednom jediném počítači jednu jedinou kopii produktu.
- Při provozování v síti má uživatel právo instalovat do určeného paměťového zařízení sítě (na server) užívaného výhradně pro účely instalace nebo spouštění produktu na jednom nebo více dalších počítačích v rámci své vlastní interní sítě a v rámci počtu zakoupených licencí. Každý počítač, na němž je produkt užíván, musí být pokryt co do počtu licencí na tento produkt. Licence na PRODUKT neopravňuje ke sdílení a používání PRODUKTU současně na různých počítačích, které nejsou pokryty licencemi (smluvním ujednáním).
- Licence na PRODUKT se vydává na produkt jako celek. Jeho komponenty nelze oddělovat pro použití na více počítačích. Uživatel je v případě, že je k tomu vyzván, povinen při (re)instalaci, nebo výjimečně při aktualizaci, produktu současně zaregistrovat tuto kopii produktu u společnosti ASPI, a.s., a kód (CIN) potvrzení registrace od společnosti ASPI, a.s., vložit k nainstalovanému produktu.
- PRODUKT nelze převádět, pronajímat, poskytovat na leasing, půjčovat, či licenci prodat jako součást podniku nebo jeho části. Zánikem právnické osoby, které byla udělena licence, nepřechází práva a povinnosti na jejího právního nástupce. Smrtí fyzické osoby nabyvatele licence přechází práva a povinnosti z licenční smlouvy na právního nástupce této fyzické osoby nabyvatele licence.
- AKTUALIZOVANÉ produkty smí používat držitel licence jen na produkt, na který se aktualizace vztahuje. Aktualizovaný PRODUKT nahrazuje produkt původní a předchozí verze jím musí být nahrazena. Za neoprávněné užívání produktu se považuje, pokud nejsou v termínu a beze zbytku uhrazeny veškeré částky fakturované za aktualizace produktu podle smluvního ujednání, přičemž společnost ASPI, a.s. má právo současně posunout termíny aktualizací produktu vyplývající ze smlouvy o dobu, po kterou trvalo prodlení platby.

2. Autorská práva

- Produkt je chráněn podle práva autorského. Chráněno je jak programové vybavení, tak databáze a v databázích uložené informace. Uživatel má právo pouze a jen pro svoji potřebu tisknout nebo kopírovat zobrazované texty, nemá ale právo pořizovat jakékoliv kopie jakékoliv části produktu, zasahovat do programů nebo do dat a databází, není-li individuálně a písemně dohodnuto jinak.
- Při citacích a využívání systému ASPI je uživatel povinen vždy uvést původní pramen a autora, i skutečnost, že citovaný text byl vyhledán v používaném produktu (v systému ASPI). Uživatel je při tom povinen dbát omezení plynoucí z platného autorského zákona.